30.12.72 De Europæiske Fællesskabers Tidende Nr. L 297/29

KOMMISSIONENS BESLUTNING Nr. 2821/EKSF

af 22. december 1972

om fastsættelse af afgiftssatser for finansåret 1973 og om ændring af beslutning nr. 3/52 EKSF af 23. december 1952 om størrelsen af og anvendelsesreglerne med hensyn til de i traktatens artikel 49 og 50 omhandlede afgifter

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det europæiske Kul- og Stålfællesskab, særlig artiklerne 49, 50 og 78,

under henvisning til beslutning nr. 2/52 af 23. december 1952 om betingelserne for påligning og opkrævning af de i traktatens artikler 49 og 50 omhandlede afgifter, og

ud fra følgende betragtninger:

Under hensyn til svingningerne i de middelværdier, der er registreret i løbet af referenceperioden, bør beslutning nr. 3/52 af 23. december 1952 om størrelsen af og anvendelsesreglerne med hensyn til de i traktatens artikler 49 og 50 omhandlede afgifter ændres;

Det europæiske Kul- og Stålfællesskabs behov er beregnet til 74 millioner regningsenheder, hvilket fremgår af driftsbudgettet for finansåret 1973; dette budget, som er vedtaget af Kommissionen for De europæiske Fællesskaber under dens møde den 00. december 1972, således som det fremtræder i bilaget til denne beslutning, fastsætter størrelsen af de midler, der vil fremkomme ved finansårets afgifter, nemlig 63,8 millioner regningsenheder;

udbyttet af afgifterne er for en sats på 0,10% ansat til 22 millioner regningsenheder;

efter udtalelse indhentet fra Det europæiske Parlament den 12. december 1972

VEDTAGET FØLGENDE BESLUTNING:

Artikel 1

Satsen for afgifter baseret på produktionen efter 1. januar 1973, fastsættes til 0,29% af de værdier, der er lagt til grund ved påligningen af afgifterne.

Artikel 2

Artikel 2 i beslutning nr. 3/52 af 23. december 1952 som ændret ved artikel 2 i beslutning nr. 2733/71/EKSF af 15. december 1971 affattes således:

Middelværdien af de produkter, på hvilke afgifterne baseres, fastsættes fra 1. januar 1973 således i regningsenheder:

Produkter	*Middelværdi*
Brunkulsbriketter og halvkoks af brunkul	11,70
Stenkul af enhver art	18,16
Råjern, som ikke er bestemt til fremstilling af ingots	70,63
Thomasstål i ingots	81,46
Stål i ingots med undtagelse af thomasstål i ingots	98,03
Færdigprodukter og færdigvarer af thomasstål	135,76
Andre færdigprodukter og færdigvarer fra jern- og stålindustrien	163,38

Artikel 3

Artikel 4 i beslutning nr. 3/52 af 23. december 1952 som senest ændret ved artikel 4 i beslutning nr. 2733/71 EKSF af 15. december 1971 affattes således:

Den tarif, som er fastsat i artikel 2, stk. 4, i beslutning nr. 2/52 af 23. december 1952, fastsættes således i regningsenheder:

PRODUKTER	Påligning i januar 1973 og i de følgende måneder Opkrævning i februar 1973 og i de følgende måneder
Brunkulsbriketter og halvkoks af brunkul[1])	0,0339
Stenkul af enhver art[2])	0,0526
Råjern, som ikke er bestemt til fremstilling af ingots	0,1617
Thomasstål i ingots	0,1931
Stål i ingots med undtagelse af thomasstål i ingots	0,2667
Færdigprodukter og færdigvarer af jern og stål	0,1010

[1]) For at sikre de fradrag, som er nævnt i den foregående artikel, skal den ovenfor fastsatte afgift anvendes på grundlag af mængden af brunkulsbriketter og halvkoks af brunkul med fradrag af 3 %.

[2]) For at sikre de fradrag, som er nævnt i den foregående artikel, skal den ovenfor fastsatte afgift anvendes på grundlag af mængden af stenkul, der er defineret i artikel 1 i forordning nr. 2/52, med fradrag af 12 %.

Tilsvarende tariffer angivet i Fællesskabets medlemsstaters valutaer vil senere blive offentliggjort.

Artikel 4

Denne beslutning træder i kraft den 1. januar 1973.

Denne beslutning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 22. december 1972.

På Kommissionens vegne

S. L. MANSHOLT

Formand

BILAG

DRIFTSBUDGET EKSF FOR REGNSKABSÅRET 1973

BEHOV (i mill. RE)	Sats 0,29	INDTÆGTER (i mill. RE)	Sats 0,29
A – FORANSTALTNINGER, DER FINANSIERES MED LØBENDE INDTÆGTER (ENDELIGT AFHOLDTE UDGIFTER)		A – LØBENDE INDTÆGTER	
1. Udgifter til administration	18,–	1. Provenu af afgift (afrundet)	63,8
2. Støtte til omskoling	40,–	2. Renter af anbringelser og af udlån af midler, der ikke er tilvejebragt ved lån	10,–[1]
3. Støtte til forskning	16,–[1]	3. Diverse	0,2
a) Stål 8			
b) Kul 4			
c) Social 4			
Ialt	74,–	Ialt	74,–
B – FORANSTALTNINGER, DER FINANSIERES VED UDLÅN AF MIDLER, SOM IKKE ER TILVEJEBRAGT VED LÅN		B – OPRINDELSE AF MIDLER, DER IKKE ER TILVEJEBRAGT VED LÅN	
4. Lån af blandede midler, art. 54 og art. 56	19,2	4. Afskrivning på udlån til arbejderboliger	4,8
5. Ydelse til særlige reserver (arbejderboliger)	10,–	5. Andel fra tidligere EKSF pensionsfond	5,2
		6. Nye medlemsstaters indskud i EKSF formuen	19,2

[1]) I den udstrækning renteindtægterne overstiger det forud skønnede beløb, forhøjes støtten til forskning proportionalt for hvert af de tre forskningsområder